

## 第三届“汉语桥”世界小学生中文秀活动 白俄罗斯赛区选拔赛通知

自“汉语桥”世界小学生中文秀活动开展以来，吸引了众多白俄罗斯中文学习者的积极参与。参赛者在“汉语桥”的舞台上展示出了自己的才华和对汉语学习的热情，促进了汉语和中国文化在白俄罗斯的推广和传播。根据“汉语桥”世界小学生中文秀活动组委会的安排，现将举办第三届“汉语桥”世界小学生中文秀活动白俄罗斯赛区选拔赛，有关事宜通知如下：

### 一、比赛目的

促进汉语及中华文化在白俄罗斯的传播和推广，为白俄罗斯学习中文的小学生提供一个展示中文能力的舞台，激励白俄罗斯小学生学习汉语的兴趣与动力，为其进行持续性中文学习打下良好基础。

### 二、比赛主题

快乐中文 Chinese, Joy&Fun!

### 三、参赛对象

年龄 14 岁以下、非中国国籍、在国外成长、本人及其父母母语非中文的白俄罗斯在校小学生。上届全球决赛选手原则上不可连续两届参加比赛。

### 四、比赛内容和要求

本届“汉语桥”世界小学生中文秀活动白俄罗斯赛区选拔赛以线上线下相结合的方式进行，分为初赛和决赛两阶段组织。其中，初赛选手按照要求提交视频作品（横屏录制，Mp4 格式，画质 1080P），组委会择优选取 12 名选手进

入决赛（决赛入围人数可根据初赛参与人数适当增加）；决赛现场组织，由组委会按照选手表现评定比赛结果和最终名次。

### （一）初赛（2023.04.21---2023.05.12）

初赛以录制视频方式组织，初赛作品包括两部分：

#### 1.主题演讲

选手以“快乐中文”为主题，作3分钟自我介绍和脱稿演讲，其中自我介绍部分限时1分钟，主题演讲部分限时2分钟。本环节总分50分。

#### 2.中华才艺及技能展示

选手根据个人特长与兴趣爱好，选择中华才艺技能进行展示。中华才艺技能可以是歌曲、舞蹈、器乐、曲艺、杂技、书法、绘画、武术等，也可以是其他形式展示。才艺技能展示限时3分钟。本环节总分50分。

参赛选手以视频形式录制主题演讲及才艺展示作品。视频画面清晰，声音洪亮、无杂音，不可中途剪接。两份参赛作品压缩为一个文件夹，以“选手姓名+小学生”命名文件，如：Владимир Васильевич 小学生。

### （二）决赛（2023.05.26）

决赛于2023年5月26日在白俄罗斯国立技术大学举行，地址：Проспект Независимости 65, Минск。该环节从两个方面对选手进行考察：

#### 1.汉语语言水平（50分）

主要包括听、说、读、写四个方面：

（一）听/说：评委提问，选手现场作答。作答时应注意语音语调及汉语的规范性使用。

(二) 读：大屏幕展示中文文本，选手准备 15 秒后进行朗读。

(三) 写：评委读出考察词汇，选手在白板上规范书写。

## 2. 中国文化才艺（50 分）

现场才艺展示。选手现场进行 3 分钟的中华才艺技能展示，由评委根据才艺类型、表现效果等进行评判。选手所选才艺需时较长但不超过 30 分钟的，组委会在主赛场外设置分赛场，选手在工作人员监督下独立完成作品，再对作品进行展示。

## 五、比赛报名、作品提交及结果公示

参赛选手以学校或学院为单位集中报名，组委会不接受个人报名。各单位于 2023 年 5 月 5 日前登录：<https://forms.gle/ZUXPRpveSNaFZBpN9>，在线填写参赛选手报名表，并于 2023 年 5 月 12 日 24:00 前将初赛作品提交至大赛组委会邮箱：[ch.bridge.blr@gmail.com](mailto:ch.bridge.blr@gmail.com)。

组委会将于 2023 年 5 月下旬组织评审工作，并适时发布评选结果。请关注：。

科技孔子学院网站：<http://cist.bntu.by/>

Instagram: <https://www.instagram.com/confuciustechnic/>

## 六、组织机构

第三届“汉语桥”世界小学生中文秀活动白俄罗斯赛区选拔赛由中国驻白俄罗斯大使馆科教文处主办，白俄罗斯国立技术大学科技孔子学院承办。

组委会主席：中国驻白俄罗斯大使馆科教文处主任：  
张菊参赞

组委会副主席：中国驻白俄罗斯大使馆科教文处贾伟

组委会成员：

白俄罗斯国立技术大学科技孔子学院中方院长：李文  
学

明斯克国立语言大学孔子学院中方院长：盛雪梅

白俄罗斯国立大学共和国汉学孔子学院中方院长：刘  
素玲

白俄罗斯国立体育大学孔子学院中方院长：章晓霜

布列斯特国立大学孔子学院中方院长：方盛良

戈梅利国立大学孔子学院中方院长：季一鸣

巴拉诺维奇国立大学孔子课堂中方院长：乔文军

## 七、比赛奖励和奖项

比赛设一等奖 1 名、二等奖 2 名、三等奖 3 名，优秀奖若干名，同时设置优秀组织奖及优秀指导教师奖（每位选手的指导老师不得超过两名）。

其中获得一等奖的选手将代表白俄罗斯参加在中国举行的“第三届‘汉语桥’世界小学生中文秀活动”总决赛。赴华总决赛相关信息以教育部中外语言合作交流中心正式通知为准，更多消息请关注“汉语桥”比赛官方网站 <http://bridge.chinese.cn/>。

中华人民共和国驻白俄罗斯使馆科教文处

2023 年 4 月 21 日

## **Уведомление о проведении III Всемирного конкурса «Мост китайского языка» среди учащихся учреждений общего среднего образования Республики Беларусь**

С момента учреждения Всемирного конкурса по китайскому языку для учащихся учреждений общего среднего образования «Мост китайского языка» в нем принимали активное участие множественные изучающие китайский язык в Беларуси и продемонстрировали навыки владения китайским языком и китайские таланты на этой сцене, который сыграл активную роль в продвижении китайского языка и распространении китайской культуры в Беларуси.

Настоящее сообщение разработано в соответствии с действующим законодательством Республики Беларусь и планом оргкомитета конкурса, регулирует порядок проведения III Всемирного конкурса «Мост китайского языка» среди учащихся учреждений общего среднего образования Республики Беларусь в 2023 году (далее – конкурс).

### **1. Цель конкурса**

Содействовать распространению и популяризации китайского языка и китайской культуры в Беларуси, предоставлять белорусским подросткам платформу для демонстрации своих способностей к китайскому языку, учиться друг у друга и общаться, стимулировать энтузиазм и интерес белорусских учащихся к изучению китайского языка, улучшать их понимание китайского языка и культуры, а также заложить хорошую основу для непрерывного изучения китайского языка.

### **2. Тема конкурса**

«Веселый китайский язык».

### **3. Участники конкурса**

К участию приглашаются учащиеся в возрасте до 14 лет учреждений общего среднего образования Республики Беларусь с

белорусским гражданством, которые родились и выросли в Республике Беларусь, изучающие китайский язык как иностранный. При условии, что китайский язык не является для них родным языком, и оба родителя не являются гражданами Китайской Народной Республики.

Участники, которые представляли Республику Беларусь на Всемирном конкурсе китайского языка в Китае в предыдущем году, не смогут принять участие в данном конкурсе.

#### **4. Система соревнований и содержание соревнований**

В этом году конкурс «Мост китайского языка» среди учащихся учреждений общего среднего образования Республики Беларусь будет проходить в онлайн и офлайн формате, а также будет организовано два этапа: отборочный тур и финальный тур.

На отборочный этап конкурсанты представляют видеоработы в соответствии с требованиями (горизонтальная запись экрана, формат Mr4, качество 1080P), а оргкомитет отбирает 12 конкурсантов для выхода в финал (количество финалистов может быть соответствующим образом увеличено в соответствии с количеством участников в отборочном этапе конкурса); Финальный этап организуется офлайн. Оргкомитет оценивает результаты конкурсантов и распределяет призовые места в зависимости от их выступления.

##### **(1) Отборочный этап (21апреля 2023 года – 12мая 2023 года).**

Отборочный этап конкурса будет проходить в форме записанного видео. Участникам конкурса необходимо подать два видеоролика с их личным выступлением и творческим номером. Критерии оценки предоставляет жюри конкурса. Конкурсная программа состоит из 2 частей:

##### ***1. Ораторское искусство***

На тему «Веселый китайский язык», участники выступят с 3-минутным представлением себя и речью без сценария, из которых

часть представления о себе ограничена 1 минутой, а речь по заданной теме – 2 минуты. Общая оценка этой части – 50 баллов.

## **2. *Китайский талант и демонстрация навыков***

Конкурсанты выбирают китайские таланты и навыки для демонстрации в соответствии со своими личными достоинствами и увлечениями. Китайские таланты и навыки могут проявляться в песнях, танцах, инструментальной музыке, народном творчестве, акробатике, каллиграфии, живописи, боевых искусствах и т. д. или в других формах. Время выступления – до 3 минут. Общая оценка этой части – 50 баллов.

Конкурсанты должны записать работы сессии основного выступления и сессии показа талантов в виде видеороликов. Четкое видео, громкий звук, отсутствие шума, отсутствие монтажа на протяжении видео. Две записи архивируются в один документ с именем участника+Младший.

### **(2) Финальный этап (26 мая 2023 года)**

Финал состоится 26 мая 2023 года в Белорусском национальном техническом университете по адресу: г.Минск, проспект Независимости 65, актовый зал главного корпуса. Финальный этап состоит из следующих частей:

#### **1. *Владение китайским языком.***

В эту часть входят следующие аспекты:

(1) Слушание/Говорение: судьи задают вопросы, а участники отвечают на месте. При ответе следует обращать внимание на произношение и интонацию и нормативное использование китайского языка.

(2) Чтение: китайский текст будет отображаться на большом экране, и участники будут читать его вслух после 15 секунд подготовки.

(3) Письмо: судьи зачитывают слова, а участники пишут на доске.

Общая оценка этой части – 50 баллов.

#### **2. *Творческий номер.***

Конкурсанты выбирают китайские таланты и навыки для демонстрации в соответствии со своими личными достоинствами и

увлечениями. Китайские таланты и навыки могут проявляться в песнях, танцах, инструментальной музыке, народном творчестве, акробатике, каллиграфии, живописи, боевых искусствах и т. д. или в других формах. Время выступления – до 3 минут. Общая оценка этой части – 40 баллов.

Если конкурсному необходимо не более 30 минут для демонстрации таланта, то оргкомитет предоставляет возможность конкурсному выполнить подготовку творческого номера под контролем членов жюри, а затем предоставить свою работу жюри.

## **5. Программа конкурса**

Участники, которые намерены участвовать в конкурсе, регистрируются школой или Институтом Конфуция. Индивидуальная регистрация не принимается.

Всем участникам необходимо пройти онлайн-регистрацию <https://forms.gle/ZUXPRpveSNaFZBpN9> до 5 мая 2023 года и отправить работы на отборочный этап конкурса на адрес электронной почты оргкомитета конкурса до 24:00 12 мая 2023: [ch.bridge.blr@gmail.com](mailto:ch.bridge.blr@gmail.com).

Оргкомитет организует работу по рассмотрению в конце мая 2023 года и опубликует результаты отбора в установленном порядке. Пожалуйста, обратите внимание:

Сайт Института Конфуция по науке и технике:  
<http://cist.bntu.by/>

Инстаграм: <https://www.instagram.com/confuciustechinc/>

## **6. Организационная структура**

Принимающая сторона: Отдел по делам науки, образования и культуры Посольства Китайской Народной Республики в Республике Беларуси.

Организатор: Институт Конфуция по науке и технике Белорусского национального технического университета.

Оргкомитет конкурса:

Председатель Оргкомитета: начальник отдела науки, образования и культуры Посольства Китайской Народной Республики в Республике Беларусь, Советник Чжан Цзюй.

Заместитель председателя Оргкомитета: ответственное лицо отдела по делам образования Посольства Китайской Народной Республики в Республике Беларусь Цзя Вэй.

Член оргкомитета :

Ли Вэньсюэ, Директор Института Конфуция по науке и технике БНТУ с китайской стороны.

Шэн Сюэмэй, Директор Института Конфуция МГЛУ с китайской стороны.

Лю Сулин, Республиканского института китаеведения имени Конфуция БГУ с китайской стороны.

Чжан Сяошуан, Директор Института Конфуция в БГУФК с китайской стороны.

Фан Шэньлянь, Директор Института Конфуция в БрГУ имени А.С. Пушкина с китайской стороны.

Цзи Имин, Директор Института Конфуция в ГГУ имени Ф. Скорины с китайской стороны.

Цяо Вэньцзюнь, Директор Класа Конфуция в БарГУ с китайской стороны.

## **7. Награды и премии конкурса**

Победители конкурса будут награждены призами

1 место 1 человек

2 место 2 человека

3 место 3 человека

Также будет несколько наград за выдающиеся достижения, а также награды за отличную организацию и отличную подготовку (каждый участник может иметь не более двух преподавателей).

Участники, занявшие первое место, будут представлять Беларусь в финале III Всемирного конкурса «Мост китайского языка» среди учащихся учреждений общего среднего образования, проходящего в Китае. Соответствующая информация о финале в Китае подлежит официальному уведомлению Центра языкового сотрудничества и обмена Министерства образования Китайской Народной Республики. С более подробной информацией вы можете ознакомиться на официальном сайте конкурса «Мост китайского языка» <http://bridge.chinese.cn/>.

Отдел по делам науки, образования и культуры

Посольства КНР в РБ

21 апреля 2023 г.